|  |  |
| --- | --- |
| **إذن تسليم بضائع**  **Delivery Order for Goods** |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Date |  | التاريخ |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| To Vendor/Seller |  | | **إلى المورد/البائع** |
| Address | **, ,** | | العنوان |
| Reference No. |  | رقم المرجع | |

|  |  |
| --- | --- |
| **Please deliver the below specified Goods which were purchased by the Bank from you by LPO no. Dated: to Mr./Mrs./Ms.**  **subject to the fulfillment of the following conditions:**   1. **The below Receipt Confirmation of the Goods shall be signed by the above-mentioned person (if a company, from its authorized signatory) and the** Vendor/Seller **shall verify his personality and get a copy of his passport or UAE identification Card.If the said person is a company, the Vendor/Seller shall ensure that the written receipt is signed by an authorized signatory of the company and the Goodsshall not be delivered except to an authorized person in the company; and** | **نرجو تسليم البضائعالمذكور مواصفاتها أدناه والتي اشتراها المصرف منكم بطلب الشراء المحلى رقم: المؤرخ في : إلى السيد/السيدة/السادة : «custArabicName»شريطة استيفاء الآتي:**  **1.أن يتم توقيع إقرار باستلام البضائع المرفق أدناه موقع من الشخص المذكور أعلاهبعد قيام** المورد/البائع **بالتحقق من شخصيته والحصول على صورة من جواز سفره أو بطاقة هويته الإماراتية.إذا كان ذلك الشخص شركة، على المورد/البائع التأكد من إقرار باستلام البضائع موقع من شخص مخول من قبل الشركة وأن لا تسلم البضائع إلاإلى شخص مخول باستلامها.** |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| كمية البضاعة/عدد الوحدات  Quantity/No. of Units | نوع البضائع:  Goods Type: | مواصفات البضائع:  Goods Specifications: |
| **157,000** | **PERFUME COMPOUNDS** | **As Per Quotation No : 11359 Dated 05-03-2014** |

|  |  |
| --- | --- |
| For Al Hilal Bank | عن مصرف الهلال |
| |  |  |  | | --- | --- | --- | | Name |  | الاسم |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | | Authorized Signature: |  | التوقيع المعتمد |  | Stamp |  | الختم | | |

|  |  |
| --- | --- |
| Receipt Confirmation of the Goods | إقرار باستلام البضائع |
| To: Ms. Al Hilal Bank | إلى: السادة **مصرف الهلال** |
| **I/We confirm to you that I/We have received the above mentioned Goods and I/We have found the Goods as per the agreed upon specifications with no defects.**  **Regards,** | **أنا / نحن اقر/نقر بأنني/بأننا قد تسلمت/تسلمنا البضائعالموصوفة أعلاه وقد وجدتها/وجدناها مطابقةً للمواصفات المتفق عليها خالية من العيوب.**  مع خالص التحية، |
| |  |  |  | | --- | --- | --- | | Name |  | الاسم |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | | |  |  |  | | --- | --- | --- | | Signature |  | التوقيع: | | |  |  |  | | --- | --- | --- | | Date |  | التاريخ | | | |